



Please type a plus sign (+) inside this box → ☐

HDP/SB/21 based on PTO/SB/21 (08-00)

3761
#6

TRANSMITTAL FORM

(to be used for all correspondence after initial filing)

Application Number	09/816,014		
	Filing Date	March 23, 2001	
	First Named Inventor	Bernd Schöller et al	
	Group Art Unit	3761	
Examiner Name			
Total Number of Pages in This Submission		Attorney Docket Number	6056-000039

ENCLOSURES (check all that apply)

<input type="checkbox"/> Fee Transmittal Form <input type="checkbox"/> Fee Attached <input type="checkbox"/> Amendment / Response <input type="checkbox"/> After Final <input type="checkbox"/> Affidavits/declaration(s) <input type="checkbox"/> Extension of Time Request <input type="checkbox"/> Express Abandonment Request <input checked="" type="checkbox"/> Supplemental Disclosure Statement <input type="checkbox"/> Certified Copy of Priority Document(s) <input type="checkbox"/> Response to Missing Parts/ Incomplete Application <input type="checkbox"/> Response to Missing Parts under 37 CFR 1.52 or 1.53	<input type="checkbox"/> Assignment Papers (for an Application) <input type="checkbox"/> Drawing(s) <input type="checkbox"/> Licensing-related Papers <input type="checkbox"/> Petition <input type="checkbox"/> Petition to Convert to a Provisional Application <input type="checkbox"/> Power of Attorney, Revocation Change of Correspondence Address <input type="checkbox"/> Terminal Disclaimer <input type="checkbox"/> Request for Refund <input type="checkbox"/> CD, Number of CD(s)	<input type="checkbox"/> After Allowance Communication to Group <input type="checkbox"/> Appeal Communication to Board of Appeals and Interferences <input type="checkbox"/> Appeal Communication to Group (Appeal Notice, Brief, Reply Brief) <input type="checkbox"/> Proprietary Information <input type="checkbox"/> Status Letter <input checked="" type="checkbox"/> Other Enclosure(s) (please identify below): Information Disclosure Citation form (1 sheet), 2 U.S. patents and 2 foreign patent documents
Remarks		The Commissioner is hereby authorized to charge any additional fees that may be required under 37 CFR 1.16 or 1.17 to Deposit Account No. 08-0750. A duplicate copy of this sheet is enclosed.

RECEIVED
JUN 10 2001
TECHNOLOGY CENTER R3700

SIGNATURE OF APPLICANT, ATTORNEY, OR AGENT

Firm or Individual name	Harness, Dickey & Pierce, P.L.C.	Attorney Name	Richard L. Carlson	Reg. No.	27863
Signature					
Date	June 29, 2001				

CERTIFICATE OF MAILING/TRANSMISSION

I hereby certify that this correspondence is being deposited with the United States Postal Service as first class mail in an envelope addressed to: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, D.C. 20231, or facsimile transmitted to the U.S. Patent and Trademark Office on the date indicated below.			
Typed or printed name	Richard L. Carlson, Reg. No. 27863		
Signature		Date	June 29, 2001



IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

Attorney Docket No. 6056-000039

3761

#5

Unit: 3761
Examiner:
Inventors: Bernd Schöller et al
Serial No. 09/816,014
Filed: March 23, 2001
For: Procedure For The Control Of A
Respirator Device As Well As
Apparatus For Monitoring

TRANSMITTAL OF
CERTIFIED ENGLISH LANGUAGE
TRANSLATION OF APPLICATION

TECHNOLOGY CENTER R3700

JUL 10 2001

RECEIVED

CERTIFICATE OF MAILING

I hereby certify that this correspondence is being deposited with the United States Postal Service as first class mail in an envelope addressed to: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, D.C. 20231 on 6/29/01.

By , Attorney for Applicant

Hon. Commissioner of Patents and Trademarks
Washington, D. C. 20231

Sir:

Enclosed is a certified English language translation of the above referenced application. An uncertified copy of this translation was submitted at the time of filing of this application.

Please charge our Deposit Account No. 08-0750 for any fees which may be due. A duplicate copy of this transmittal letter is enclosed.

Respectfully submitted,

By: 

Richard L. Carlson
Reg. No. 27863
Attorney for Applicants

Harness, Dickey & Pierce, P.L.C.
P. O. Box 828
Bloomfield Hills, MI 48303
(248) 641-1600

June 29, 2001
RLC/jb
Enclosure

TRANSLATION ACES

29 Broadway ♦ Suite 2301

New York, NY 10006-3279

Tel. (212) 269-4660 ♦ Fax (212) 269-4662



RECEIVED
JUL 10 2001
TECHNOLOGY CENTER R3700

AFFIDAVIT OF ACCURACY

STATE OF NEW YORK)

COUNTY OF NEW YORK)

ss.:



I, the undersigned, being duly sworn, depose and state:

I am qualified to translate from the German language into the English language by virtue of being thoroughly conversant with these languages and, furthermore, having translated professionally from German into English for more than 10 years;

I have carefully made the translation appearing on the attached and read it after it was completed; and said translation is an accurate, true and complete rendition into English from the original German -language text, and nothing has been added thereto or omitted therefrom, to the best of my knowledge and belief.

A handwritten signature in cursive script, which appears to read 'Karyn L. Taseus', is written over a horizontal line.

TRANSLATION ACES, INC.

Subscribed and sworn to before me

this 23 day of March, 2001

A handwritten signature in cursive script, which appears to read 'Karyn L. Taseus', is written above the printed name and title.
KARYN L. TASEUS
Notary Public, State of New York
No. 31-4680695
Qualified in New York County
Commission Expires Oct. 31, 2002

